

Distr.  
GENERAL

A/49/239  
16 December 1994  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

## الجمعية العامة



الدورة التاسعة والأربعون

### طلب إدراج بند فرعي اضافي في جدول أعمال الدورة التاسعة والأربعين

### انتخابات لملء الشواغر في الهيئات الرئيسية: انتخاب عضو لمحكمة العدل الدولية

#### مذكرة من الأمين العام

١ - أبلغ مسجل محكمة العدل الدولية، في رسالة مؤرخة ٢٨ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤، الأمين العام بوفاة القاضي نيكولاي كونستانتينوفتش تاراسوف (الاتحاد الروسي) في يوم ٢٨ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤، وبشغور مقعد في المحكمة نتيجة لذلك.

٢ - والقاضي تاراسوف كان قد أصبح عضواً في المحكمة اعتباراً من ٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥، ثم أعيد انتخابه اعتباراً من ٦ شباط/فبراير ١٩٨٨. وكانت مدة ولايته الحالية ستنتهي في ٥ شباط/فبراير ١٩٩٧. ووفقاً لأحكام النظام الأساسي لمحكمة العدل الدولية، يتعين بالتالي على الجمعية العامة ومجلس الأمن أن ينتخبا عضواً للمحكمة ليعمل طوال الفترة المتبقية من مدة ولاية القاضي تاراسوف، أي حتى ٥ شباط/فبراير ١٩٩٧.

٣ - وعملاً بالمادة ١٤ من النظام الأساسي لمحكمة العدل الدولية، قام مجلس الأمن، في جلسته ٣٤٤٣ المعقودة في ٢١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤، باتخاذ القرار ٩٥١ (١٩٩٤). وفي ذلك القرار، قرر المجلس أن يجري الانتخاب لملء الشاغر، الذي نشأ في محكمة العدل الدولية نتيجة لوفاة القاضي تاراسوف، في ٢٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ في جلسة يعقدها مجلس الأمن وفي جلسة تعقدها الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين.

٤ - وفي ظل هذه الظروف، يقترح أن تضمن الجمعية العامة جدول أعمال دورتها التاسعة والأربعين بنداً فرعياً إضافياً تحت البند ١٥ من جدول الأعمال (انتخابات لملء الشواغر في الهيئات الرئيسية) يكون نصه كما يلي:

"(ج) انتخاب عضو لمحكمة العدل الدولية".

-----

161294 161294 94-50442

\*9450442\*

